

Duro nr **495-11**

Design **Moln**

Designer **Gunila Axén**

Serie nr **882**

Förklistrad papperstapet

Längd 9m=3 våder à 265 cm.
Bredd 53 cm.

Tvättas med trasa eller svamp
och syntetiskt tvättmedel.

Sätts upp med överlappning.

Uppsättningsanvisningar på
baksidan.

Kontrollera att alla rullar har
samma serienummer.

Prepasted wallpaper

Length: 9m = 3 lengths
of 265 cm each.

Width: 53 cm.

Wipe with cloth or sponge and
synthetic washing-up liquid.

Designed to overlap.

Hanging instructions on the back.
Check that all rolls have the
same serial number.

Papier peint pré-encollé

Papier peint enduit d'acrylate.
Bords émargés.

Pose des lés: à recouvrement.

Notice de pose au verso.

Dimensions: 9,00 m x 0,53m
soit, 3 lés de 2,65m x 0,53m.

Lessivage avec une éponge et
de la lessive synthétique.
Contrôler le numéro de série.

Vorgekleisterte Tapete

Länge 9m, welche drei
Bahnen ergeben.

Jede Bahn 265 cm x 53 cm.

Tapeziere sie überlappend.

Wasche sie mit Schwamm
und mit leichtem Waschmittel ab.

Alle Rollen müssen die gleiche
Drucknummer haben.
Tapezierhinweise siehe Rückseite.

Vill du veta mera, kontakta vår
produktinformationsgrupp 026-197050

Made in Sweden by **Duro.**

UPPSÄTTNINGSANVISNING

Detta är en förklistrad tapet. Du får inte använda tapetklister vid uppsättningen. Vi rekommenderar att du gör så här.

Rulla upp två rullar vid sidan av varandra och se hur mönstret ska passas ihop.

Riv till första våden med några cm överskott.

Använd första våden som mall när du river till efterföljande vader.

Dra våden genom ett vattenfyllt tråg och vik den mot mitten så att kortändarna möts med klistersidan inåt.

Lat den ligga och svälla ett par minuter.

Vik ut den övre vadhalvan och fäst den upp till.

Kontrollera att den hänger lodrätt, innan du viker ut den nedre vadhalvan och slätar ut med svamp eller trasa.

Klipp eller skär av överskottet upp till och ner till. Fortsätt med nästa våd och låt den gå några mm över den första, så att mönstret passar.

Tapetsera alltid våderna i följd även ovanför fönster och dörrar.

När du kommer till ett hörn, ska du dela våden. Låt den första vaddelen gå runt hörnet 2 cm. Sätt upp nästa med överlappning.

Börja tapetseringen vid ett fönster. Tapetsera ungefär halva rummet fram till en dörr eller ett hörn på motstående vägg. Börja sedan om vid fönstret och tapetsera resten av rummet.

HANGING INSTRUCTIONS

This is a prepasted wallpaper. Do not use any paste. We recommend you to do it like this:

Unroll two rolls side by side to see how the pattern matches. Cut the first length with an overlap of a few cm top and bottom. Use this length as a guide when cutting the subsequent lengths.

Pull the paper through a water-filled trough and fold both ends carefully to meet in the middle with pasteside inwards. Leave it to soak for a few minutes.

Unfold the upper half and attach top of paper to top of wall. Check that it is hanging absolutely straight before unfolding lower half and smooth it out with a sponge. Cut away excess paper at top and bottom.

Continue with next length and let it overlap by a few mm so that the pattern matches.

Do not leave out any small areas above windows and doors to be completed later, but carry on hanging the lengths in sequence.

At corners cut the paper down its length. Let the first part of the paper length reach round the corner by 2 cm and hang the next length overlapping this.

Start wallpapering by a window. Cover approximately half the room up to a corner or a door on the opposite wall. Then start again by the window and cover rest of the room.

NOTICE DE POSE

Ce papier étant pré-encollé, n'utilisez jamais de colle. Dérouler deux rouleaux l'un à côté de l'autre pour contrôler le raccord.

Couper le 1^{er} lé en ajoutant quelques cm en haut et en bas, et utiliser ce lé pour couper les suivants.

Plonger complètement le lé dans un bac d'eau froide, puis le sortir et replier soigneusement chaque extrémité vers le centre, colle contre colle.

Laisser la colle gonfler quelques minutes.

Deplier la partie supérieure du lé pour l'appliquer en haut du mur et, après avoir vérifié l'aplomb, deplier l'autre moitié et lisser avec une éponge humide.

Couper l'excès de papier en haut et en bas.

Poser le lé suivant à recouvrement en ajustant le raccord. Les dessus des portes et fenêtres sont à poser en continu. Dans les angles – convexes ou concaves – couper le papier environ 2 cm après l'angle et le recouvrir par le lé suivant. Commencer la pose en partant d'une côté de la fenêtre jusqu'à la moitié de la pièce. Puis repartir de l'autre côté de la fenêtre pour venir rejoindre le centre de la pièce.

TAPEZIER-ANLEITUNG

Das ist eine vorgekleisterte Tapete. Tapetenkleister soll man nicht verwenden. Wir schlagen den Tapeziervorgang wie folgt vor:

Rolle zwei Rollen auf, welche nebeneinander hängen sollen. Achte darauf, dass die Muster der beiden Bahnen zusammen passen.

Reisse oder schneide die erste Bahn mit einigen cm Überschuss ab.

Nimm die erste Bahn als Muster, so dass du die nächsten im Rapport darauf zuschneiden kannst.

Ziehe die Bahn durch einen mit Wasser gefüllten Behälter und falte sie anschliessend einmal in der Mitte, so dass die beiden schmalen Enden sich treffen.

Lasse sie ein paar Minuten ziehen.

Klappe sie aus und bürste sie oben an.

Kontrolliere dass sie lotrecht hängt und falte sie wieder auf. Schneide den Überschuss ab, setze die nächste Bahn an, lasse sie ein paar mm überlappen und passe sie an.

Verwende auch über Türen und Fenstern keine Reste, da sonst kein Musterübergang erreicht wird.

In Ecken teile die Bahn. Den ersten Teil lege 2 cm über die Ecke. Die nächste Bahn lasse dann überlappen.

Beginne die Tapezierung an einem Fenster. Tapeziere den halben Raum bis zur Tür oder zu einer Ecke. Dann beginne wieder am Fenster bis zur Tür oder wieder zur anderen Ecke. So vermeidet man die Sicht auf die Überlappung.